

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: Luis Cano Lozano
«El Adelantado de Segovia, S. L.»

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 7 de agosto de 1969
AÑO LXIX.—Número 21.031

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 17-50. REDACCION, 20-25. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 22-99
Depósito Legal SG. 7-1958

Precio del ejemplar: 3 pesetas

Nuevo obispo de Tuy-Vigo

DON JOSE DELICADO (42 AÑOS), ACTUALMENTE VICARIO DE PASTORAL EN ALICANTE

Ciudad del Vaticano, 7.—Su Santidad el Papa ha nombrado obispo de Tuy (España), al sacerdote José Delicado Baeza, actualmente vicario general, para Actividades Pastorales, de la diócesis de Albacete.

Madrid, 7.—El doctor don José Delicado Baeza, de 42 años, sacerdote de la diócesis de Albacete, ha sido nombrado hoy obispo de Tuy-Vigo, según ha anunciado un portavoz de la Nunciatura Apostólica en Madrid. El anuncio del nombramiento —agregó— ha sido hecho hoy público en la ciudad del Vaticano por «L'Osservatore Romano».

El doctor Delicado, vicario general de Pastoral de la diócesis de Albacete en Almansa (Albacete) el 18 de enero de 1927. Cursó estudios en el seminario de Málaga y en la Universidad Pontificia de Salamanca, donde se graduó en Sagrada Teología. Fue ordenado sacerdote el 22 de junio de 1951.

Monseñor Delicado Baeza ha desempeñado en la diócesis de Albacete los siguientes cargos: coadjutor parroquial, consiliario de la Acción Católica Obrera, director espiritual del Seminario de Albacete durante once años y, posteriormente, rector del post-Seminario.

En 1952 obtuvo una canonjía en la santa iglesia catedral de Albacete y desde 1964 es vicario general de pastoral de dicha diócesis.

Sucede en la silla de Tuy-Vigo al doctor don José López Ortiz, O. S. A., actual arzobispo titular de Grado y vicario general castrense.—Cifra.

DECLARACIONES

Madrid, 7.—«Me gustaría encarnar al prototipo de obispo postconciliar, que es aquel que sirve al pueblo de Dios, que está próximo a los hombres, fácil para el diálogo con los demás, pronto a construir y con un fuerte sentido de la pobreza y la caridad cristiana», dijo el nuevo obispo de Tuy-Vigo, monseñor don José Delicado Baeza, cuando a las doce y diez de la mañana, minutos después de que se produjese su nombramiento en Roma, un redactor de Cifra se puso en contacto telefónico con él, en el obispado de Albacete.

Monseñor Delicado Baeza, sorprendido por la llamada telefónica.—«¿Cómo se ha enterado usted que soy obispo?», dijo al redactor de Cifra.—«Está, según manifestó, «conmovido desde hace una semana en que por una comunicación directa de la Nunciatura supo la noticia». Añadió: «Aquí, en Albacete, nadie sabe todavía nada. Cuando termine de hablar con usted supongo que tendré que decirlo y lo haré a las primeras personas que encuentre en el obispado. De momento no puedo comunicarme con mi padre y éste no sabrá la noticia hasta la hora de comer.»

El nuevo obispo de Tuy-Vigo, hasta ahora vicario general de Pastoral en la diócesis de Albacete, tiene 42 años de edad. En Albacete vive con su padre y una tía. Es hijo único y su madre murió hace algún tiempo. «Principalmente me he dedicado a la pastoral», dijo al redactor de Cifra.

En la diócesis de Albacete y en otras de España he dado conferencias de pastoral a sacerdotes y sobre esta misma materia tengo editadas algunas publicaciones. ¿Al margen de esto? La literatura y el deporte.—Cifra.

LA JORNADA DEL CAUDILLO

La Coruña, 7.—Esta mañana el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acudió al club de golf «La Zapateira», para jugar sus habituales «nueve calles» con el directivo de la sociedad don Joaquín Guimaraens Caruncho.

El Caudillo, que había llegado acompañado de su nieto mayor y el ministro de Marina, regresó con ellos al Pazo de Meirás, pasadas las dos de la tarde.—Cifra.

BEBIO TANTO QUE...

Pero el análisis de aliento fue negativo

High Wycombe (Inglaterra), 7.—Stan Dawson, bebió tanto en una fiesta que no podía luego acordarse que se había introducido por la ventanilla de un coche de la Policía, había arrojado fuera al chófer y había escapado con su gorra de plato al tiempo que gritaba: «ahora soy un guardia».

Cuando el sorprendido policía aplicó el analizador de aliento, el resultado fue negativo.

En la audiencia, que tuvo lugar ayer en esta ciudad, Dawson, de 48 años de edad, inspector del Cuerpo de Ingenieros, dijo que no recordaba nada del incidente. Se le impuso una multa de cien libras esterlinas por asaltar al policía y robarle su gorra de plato.

Después del juicio los dos hombres se estrecharon la mano y Dawson dijo: «No comprendo cómo pudo ser negativa la prueba del analizador de aliento, de todas formas he decidido no volver a probar jamás una gota de alcohol».—Efe-Reuters.

VII CONFERENCIA INTERNACIONAL SOBRE SALUD Y EDUCACION SANITARIA

Buenos Aires, 7.—Científicos de más de cuarenta países de América, Europa, África y Asia participarán en la VII Conferencia Internacional sobre la salud y la educación sanitaria que se llevará a cabo en esta capital desde el 6 al 13 de septiembre próximo.

Organizada por la Unión Internacional para la Educación Sanitaria, la dinámica de la VII Conferencia se desarrollará a través de cuatro reuniones centrales, en las que se tratarán temas tales como «El individuo defensor y promotor de la salud», «Promoción de la salud y modificación de la conducta», «La comunicación al servicio de la salud», y «Valor educativo de las ayudas audiovisuales en la educación sanitaria».—Efe.



Ya han sido designadas las tripulaciones de los vuelos «Apollo» 13 y 14, que tendrán como misión el aterrizaje y exploración lunar. Arriba, los tripulantes del «Apollo» 13, Lovell, Mattingly y Hayse. Abajo, los del «Apollo» 14, Shepard, Rose y Mitchell. (Telefotos AP-Europa Press)

El Gobierno británico, fuertemente preocupado por la situación interna de Gibraltar

Sus habitantes se inclinan cada vez más hacia la integración en el Reino Unido, lo que se admite como irrealizable

«Tarde o temprano -dice France Presse- la soberanía será transferida a España»

Londres, 7.—Según los observadores políticos, el Gobierno de Wilson se encuentra fuertemente preocupado por la situación interna de Gibraltar, provocada por el resultado de las elecciones recientemente celebradas. Se dice que la política del gabinete Wilson, que culminó con el otorgamiento de una constitución y la celebración de unas elecciones, ha tenido efectos de «boomerang» y ha venido a aumentar los dolores de cabeza de los británicos en la cuestión del Peñón.

INTEGRACIONISMO

El resultado de las elecciones provocó la caída de sir Joshua Hassan, que es el dócil servidor de las directrices del Gobierno del Reino Unido y puede llevar a la jefatura del llamado Gobierno de Gibraltar al mayor Peliza, líder del integracionismo, que es una política que el Gobierno de Londres no está dispuesto a admitir y cuyo planteamiento le pondría en una difícil situación.

TARDE O TEMPRANO

Refiriéndose a este tema, la agencia «France Presse» dice que «la situación interna es la que preocupa por encima de todo a los dirigentes británicos. Los habitantes de Gibraltar se inclinan cada vez más a ver su salvación en una integración con el Reino Unido, que les aseguraría la igualdad con los ciudadanos británicos. Pero se admite normalmente en los medios diplomáticos británicos que este deseo de Gibraltar es irrealizable y que, tarde o temprano, la soberanía sobre el Peñón será transferida a España».

EN CONTRA

Refiriéndose al mismo tema de la integración, «The Times» dice en un editorial que «se sabe que el Gobierno británico está en contra. Los hechos, realmente, están en contra. Los argumentos económicos son casi en su conjunto diversos. También los argumentos políticos». Le parece, al importante diario londinense, que recien-
LA F.E.S.S. ADVIERTE:

Cuando se sienten escalofríos y aparece la «carne de gallina» o se tiene una transpiración abundante, no se debe entrar en el agua.

sultaría duro conceder representación a los gibraltareños en el Parlamento, y añade: «A la larga también es equivocado excluir una negociación entre Gran Bretaña y España para solucionar la disputa». Pues considera que Gran Bretaña y España son, o deben ser, vecinos europeos amistosos. También el nada sospechoso «Daily Telegraph», ante el resultado de las elecciones gibraltareñas y los problemas que su resultado plantea o puede plantear en el futuro, estima que la elección nunca debió llevarse a cabo y se pregunta si tanto el problema de Gibraltar como el de Malta están siendo tratados por el Gobierno inglés con el debido juicio.—Efe.

Ayudante de campo del Príncipe de España

Madrid, 7.—Por orden que publica hoy el «Boletín Oficial» del Ministerio del Aire, es nombrado ayudante de campo de Su Alteza Real el príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón y Borbón, el teniente coronel de aviación don Juan Manuel Santos Suárez y Mitjans.—Cifra.

JAPON

UN ASCENSOR CAPAZ PARA 260 PERSONAS

Tokio, 7.—Un gigantesco ascensor con capacidad para 260 personas, en cada viaje, será instalado en breve en la fábrica nipona «Hitachi's Mito Works», al noreste de Tokio, según informa la citada firma.

Este ascensor prestará servicio en el pabellón de dicha firma en la «Expo 70» en donde los visitantes participarán, según se espera, en «viajes aéreos simultáneos», según informa la agencia «Kyodo».—Efe.



Santiago de Compostela.—El Jefe del Estado Generalísimo Franco, y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, acompañados por los Príncipes de España don Juan Carlos de Borbón y doña Sofía, oyendo la santa misa en la catedral de Santiago de Compostela.—(Telefoto Europa Press)

KUZNETSOV es un hombre honrado

Pide que se revise un juicio que condenó por su causa a una editorial francesa

Londres, 7.—Anatoli Kuznetsov, el escritor ruso que pidió asilo en Gran Bretaña la semana pasada, ha dirigido una carta al ministro de Justicia francés, René Pleven, pidiéndole que se revise el juicio en el que se le concedió indemnizaciones contra una editorial francesa.

En la carta dirigida al ministro y cuyo texto completo publica hoy el «Daily Telegraph», Kuznetsov revela que las autoridades soviéticas le forzaron a demandar a la editorial «Emmanuel Vitte» por «haber distorsionado su novela «La continuación de una leyenda», que apareció en francés como «L'étoile dans le brouillard», traducida por el sacerdote Paul Chaleil.

Dice el escritor ruso que de las 30 traducciones que se hicieron en el mundo de su novela, ninguna fue tan exacta y auténtica como la versión francesa. «Chaleil fue el único que pudo captar el verdadero sentido de mi novela».

La versión francesa de «La continuación de una leyenda», en la que se describe la vida en Siberia no contenía las capítulos «optimistas» que las autoridades soviéticas le forzaron a incluir a Kuznetsov cuando ésta se publicó por primera vez en la revista soviética «Younost».

En el juicio de 1965, la casa editora y el traductor fueron declarados culpables y tuvieron que pagar una indemnización de mil francos. Según el «Daily Telegraph», Kuz-

netsov siente el deber de limpiar el nombre de su editorial y del traductor. Para eso se ha ofrecido al ministro Pleven a aparecer personalmente ante un tribunal en Francia para defenderlos.

«Durante más de diez años he estado cargando con este recordatorio y ya no puedo seguir manteniéndolo en silencio», añade Kuznetsov en su carta al ministro francés de Justicia.—Cifra.

Nuevos elementos de seguridad en los automóviles británicos

Puertas con seguros a toda prueba y árboles de volantes retráctiles

Londres, 7.—Puertas dotadas de seguros a toda prueba y árboles de volante retráctiles, serán obligatorios en todos los automóviles británicos y extranjeros vendidos en Gran Bretaña a partir del primero de julio de 1972, como parte de la campaña gubernamental para reducir el número de muertos en accidente de carretera.

Según los proyectos de ley presentados al Parlamento por el ministro de Transportes, Richard Marsh, todos los automóviles de turismo y camiones ligeros tendrán que llevar un dispositivo especial de aprobación, llamado «marca e», para indicar que están dotados de cerrojos, bisagras y mecanismo de dirección que se ajustan a las especificaciones técnicas fijadas por el Ministerio de Transportes.

CRONICA DE LA CIUDAD

SOLIDARIDAD

Recogía ayer nuestro periódico, en su información local, dos notas que tienen una cierta correlación. Era una de ellas la que se refería a la entrega de unas determinadas subvenciones a familiares de las víctimas de la catástrofe de "Los Angeles de San Rafael"; la otra centraba su atención en la suscripción abierta para sufragar los gastos que origine la reforma que va a introducirse en el santuario de Nuestra Señora de la Fuente.

En ambos hechos, algo sustancial "flotaba entre líneas": se trataba de dos casos en que la solidaridad ha de hacer acto de presencia masiva. Mejor dicho, cabe señalar que en uno y otro aquélla ya se ha hecho notar, aunque todavía sin la necesaria "intensidad". Pero debe alegrarnos, por lo que se refiere a alguno de los tristes resultados de la tragedia, comprobar que no ha faltado la solidaridad para con los familiares de las víctimas; a los muertos, ciertamente, no se puede volver a la vida. Pero dentro tintes más tristes el hecho si sus familiares—esposas, hijos, padres—hubiesen quedado solamente desamparados, en cuanto a la suscripción para las obras del santuario, se nos informaba que ésta marchaba más bien con lentitud en lo que respecta a las aportaciones de los segovianos. ¿Vamos a ser todos tan "roñicas" hasta el extremo de que los trabajos tuviesen que paralizarse por falta de numerario?

Cierto es que, por uno u otro conducto, raro es el día que no nos dan algún "sablazo"; pero es innegable también que unas pesetillas salidas de nuestros bolsillos serán solidarias con el propósito de albergar a nuestra Patrona en un edificio más digno y seguro.



Información Local

SEGOVIA necesita un nuevo edificio para Instituto Femenino de Enseñanza Media

El antiguo resulta insuficiente ante el próximo curso

Nos referimos a la aprobación de la vista, al fin, satisfactoria. Nos referimos a la aprobación, efectuada recientemente, de un Instituto Femenino de Enseñanza Media, cuya falta se venía haciendo notar de forma ostensible, dado, sobre todo, que en los últimos años el censo de alumnas bachilleras ha subido mucho.

Según es sabido, hasta la fecha han venido cursando el bachillerato chicos y chicas en el mismo edificio, pero la capacidad del nuevo Instituto no ha sido lo suficiente para albergar el total de matriculadas, que también aumenta cada año, por lo que fue preciso habilitar el viejo edificio de la plaza de Día Sanz como Sección Delegada, instalando en él los cuatro primeros cursos para chicas.

De momento, la solución fue buena, pero los hechos y la realidad han rebasado las posibilidades, y allí tenemos, como ya dimos cuenta el curso pasado, que en esta Sección Delegada el número de matrícula resulta también elevadísimo para la capacidad del local, pues cursan estos primeros años más de 700 alumnas. Ello obliga a acondicionamiento rápido de aulas, adaptación de otras salas para clases, etc., pero aún así, el número de alumnas por curso es muy elevado.

EL NUEVO INSTITUTO FEMENINO

Ante la aprobación del nuevo Instituto Femenino, pensamos —aunque no tenemos confirmación oficial sobre ello— que, lógicamente, el edificio instalado en el paseo del Conde de Sepúlveda ha de quedar sólo

para chicos, y entonces, las chicas tendrán que ir en su totalidad al viejo edificio, puesto que el régimen de funcionamiento del nuevo centro será independiente al masculino. Con ello, el ya de por sí difícil problema se verá agudizado, pues si el edificio de la plaza de Día Sanz alberga con muchas dificultades a las alumnas de los cuatro primeros cursos, ¿que ocurrirá cuando tenga que acoger también a las de los restantes?

La cuestión es importante y urgente, pues si el nuevo Instituto Femenino ha de funcionar a partir del próximo curso, se impone tomar decisiones rápidas para impedir anomalías en el desarrollo de las enseñanzas.

Entrevistas del gobernador civil sobre el caso de los cerdos encontrados en el río Eresma

El problema planteado por la aparición de más de un centenar de cerdos en el río Eresma, ha sido tomado en el máximo interés por el gobernador civil y demás autoridades afectadas por el caso, lo que ha motivado la inmediata puesta en marcha de una serie de medidas y gestiones encaminadas al esclarecimiento del asunto.

Durante la mañana de hoy, en su despacho oficial y para tratar sobre diferentes puntos de esta cuestión, el señor Suárez González ha recibido al teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, al jefe provincial de Sanidad, a varios médicos y a los alcaldes y concejales de los ayuntamientos de Nava de la Asunción, Migueláñez, Carbonero el Mayor, Navas de Oro y Bernardos.

La jura de la bandera en El Ferral será a las once

Gobierno Militar.—En el C. I. R. número 12, sito en el campamento de El Ferral del Bernesga, en León, donde se instruyen los reclutas pertenecientes a esta 7.ª Región Militar, tendrá lugar el domingo día 10 del presente mes, la jura de bandera de 5.100 hombres aproximadamente, del segundo llamamiento del reemplazo de 1968 y voluntarios incorporados en el pasado mes de mayo.

El acto será presidido por el capitán general de la Región, iniciándose a las once de la mañana del citado día, con la revista de las tropas que constituyen el Centro de Instrucción, celebrándose a continuación la santa misa, finalizada la cual se procederá a la toma de juramento previa al acto de jura, que presentarán los reclutas y voluntarios ante las banderas de tres regimientos de Infantería y del Regimiento de Zapadores para C.E., así como los estandartes de tres regimientos de Caballería, dos Regimientos de Artillería y el del Grupo Regional de Intendencia.

Finalizado el solemne acto de la jura, las fuerzas del C.I.R. núm. 12, integradas por los nuevos soldados e instructores, desfilarán ante el capitán general, en columna de batallones con las compañías en masa. Acompañarán al capitán general en el acto de jura, su general de E. M. y algunos generales y jefes de servicios de la Región, siendo tradicional la asistencia de los jefes de unidades que van a recibir a los nuevos soldados cuando a últimos del mes en curso terminen su permanencia en el centro de instrucción. También han sido invitadas las autoridades civiles y eclesiásticas de León, así como otras personalidades.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica: 669,8 mm.
Temperatura máxima: 33,6°.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica: 679,3 mm.
Temperatura mínima: 21,3°.

CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL
CIRUGIA VASCULAR — VARICES
Consulta de doce a dos y de cuatro a seis
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 2088

VIDA CULTURAL

Segovia estará incluida en la II Campaña Nacional de Teatro

5.419 espectadores asistieron en la capital a las representaciones de la I Campaña

El Ministerio de Información y Turismo, a la vista del gran éxito conseguido en toda España por la I Campaña Nacional de Teatro que, como se recordará, tuvo que ser ampliada, está decidido a seguir apoyando de forma efectiva el arte teatral español, y para ello ha decidido convocar la II Campaña, que durará desde primeros de octubre próximo hasta abril de 1970.

Simultáneamente con el anuncio de esta II Campaña, que va a extenderse por toda la geografía nacional, por lo que de nuevo tendremos ocasión en Segovia de presenciar la actuación de destacadas compañías teatrales españolas, el Ministerio de Información y Turismo, a través de la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos, ha editado un magnífico folleto en el que se recoge con toda clase de datos, el resumen del éxito alcanzado por la I Campaña Nacional de Teatro. En las contraportadas interiores de este tomo figura una fotografía —repetida— del acueducto, ante el que aparecen los postes y carteles anunciadores de la campaña, que en un día se montaron.

RESUMEN TOTAL

Como datos curiosos de la memoria, recogemos los siguientes: El total de plazas en las que actuaron las tres compañías fue de 125, con un total de 531 días de actuación, 1.062 funciones, 14 de representadas, 5 de ellas como estrenos y 9 repeticiones. Los ingresos totales en taquilla conseguidos por las tres compañías fueron de 30.370.360 pesetas, y el total de espectadores, 567 mil 907. Los kilómetros recorridos por las tres agrupaciones, 21.654, y 3.976 millas marítimas.

El total de inversiones realizadas por el Ministerio fue de 16.437.790 pesetas. De ellas, 10.620.000 fueron para subvenciones a las empresas de las compañías; 2.655.000 para subvenciones a las empresas de local, y 924.790 como ayudas por viajes terrestres y marítimos, totalizando pesetas 14.199.770. Los 2.238.000 pesetas restantes fueron para ayudas complementarias: folletos, spots, carteles, etc.

BALANCE EN SEGOVIA

Dos fueron las compañías que actuaron en nuestra capital, en el teatro Juan Bravo: la «Calderón de la Barca», dirigida por Gustavo Pérez Puig, y la «Moratín», dirigida por José María Loperena y Daniel Bohr. En diciembre de 1968 se presentó la primeramente citada, representando «Un marido de ida y vuelta», a la que asistieron 1.669 espectadores, y «Los chismes del pueblo», con asistencia de 1.630 personas. En total, los espectadores fueron 3.299 y la recaudación por ambas obras, de pesetas 131.900.

En enero, y dentro de la prolongación de la I Campaña, se presentó la compañía «Moratín», que puso en escena «La casa de las chivas», a cuyas representaciones asistieron 1.000 personas, y «El castigo sin venganza».

DISTRITO FORESTAL
Peligro de Incendios:
Índice 19
Extremado

SE NECESITAN
administrativo y obreros, condiciones interesantes.
J. A. L. S. A.
Carretera La Granja, s/n.

Guía Médica

Odontólogos y Clínicas

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer
Onda ultra-corta. Diatermia, Inductotermia. Rayos X
Consulta de 11 a 1
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 22-22. Sanatorio, 17-81
J. GONZALVEZ QUINTANILLA
Médico
Pediatría y Ginecología - Rayos X
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora.)
Plaza de Franco, 11, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Teléfono 2306. Segovia

za), que contó con 1.120 espectadores. En total, los asistentes a las dos obras fueron 2.120 y la recaudación global fue de 131.670 pesetas. El total de espectadores a las cuatro obras ofrecidas en Segovia dentro de la campaña fue de 5.419.

El Ayuntamiento expone el proyecto de pista de atletismo policéntrica

Como consecuencia de haber sido aprobado recientemente por el pleno municipal el proyecto de pista de atletismo policéntrica a construir en terrenos de la Ciudad Deportiva, el Ayuntamiento ha sometido a información pública dicho proyecto. A partir de hoy, y en el plazo de un mes, podrá ser examinado en el Negociado Tercero de la Secretaría, a fin de que puedan presentarse las reclamaciones y observaciones que se crean oportunas.

La pista proyectada tendrá 375 metros de cuerda, distancia que no se considera suficiente, por los técnicos, para que en ella puedan lograrse buenos tiempos, cosa que también puede influir decisivamente en cuanto se refiere a posibles organizaciones de pruebas nacionales en esta ciudad.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer: 526.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CERVANTES.— Hoy, 8 y 11, estreno: «Una tumba al amanecer», Charlton Heston, Maximilian Schell, Scopecolor, May, 18 años. Mañana: «En país enemigo», por Tony Francou.

SIRENAS.— Hoy 8 y 11: «Pagó cara su muerte», Scopecolor. Mayores 18 años.

Necesitamos

SECRETARIA

para importante empresa en Segovia.

Buscamos una auténtica secretaria de dirección, con experiencia, con amplios conocimientos de correspondencia comercial, capaz de atender visitas y resolver con acierto e iniciativa consultas de los clientes.

Imprescindible saber perfectamente taquimecanografía.

Sólo por escrito, detallando datos personales, historial profesional, títulos, idiomas (esto no es imprescindible).
ABSTENERSE MEDIANIAS (Reservarse absoluta para colodadas.)

Publicidad ULTRALAS
Bajada del Carmen, 2
SEGOVIA

ANUNCIOS POR PALABRAS

Ocho palabras, 12 pts
Cada palabra más, 1,50

ENSEÑANZA

PERMISOS conducir, primera y segunda. Enseñanza garantizada. Auto Escuela Santa Columba.

LICEO Matemático. Bachillerato, Revalidas, Preuniversitario Daoiz, 12. Teléfono 4068 Tardes.

«LA Pista», auto-escuela, inspira confianza enseñando. Avda. José Antonio, 38. Teléf. 5771.

SE dan clases de preuniversitario y selectivo. Academia Studio. Teléf. 4109.

VARIOS

AUTOMOVILES: Matriculaciones, transferencias, pasaportes, licencias y todas las gestiones. Martín Orejana. San Agustín, 19.

ELECTRICIDAD Radio Ruiz. Aparatos de iluminación, electrodomésticos. Juan Bravo, 23.

TRANSPORTES, hacemos cualquier clase, interprovincial. Teléfonos 3244-3259.

TRASPASOS

BAR junto piscina. Angel del Alcázar, 14.

TRABAJO

PARA Madrid se necesita chica. La Granja, calle del Rey, 2, señora Rozpide.

SE necesita dependiente mostrador, buen sueldo. Restaurante Duque.

EMPLEADA de hogar fija o asistente, necesito. Teléfono 2092.

MUCHACHA fija y asistente diaria, se necesita. Santo Tomás, 6, segundo.

NECESITASE chica fija y asistente. San Francisco, 23, segundo.

SE necesitan oficiales, 1.ª albañiles. Razón: Obra Coca-Cola. Frente Magullo.

SE necesitan señoritas servicio. Residencia puerto Navacerrada. Información teléfono número 5.

SE necesita señora para limpieza. Hotel Acueducto.

PARA trabajar en Valsain, viviendas en construcción, se necesitan albañiles, bien retribuidos. Teléfono 341. La Granja.

SE precisa conductor carnet primera o segunda conociendo Madrid. Informes teléfono 5563.

MUCHACHA con informes necesito. Ezequiel González, 25. Teléfono 4445.

SE necesita chico de 15 años. Puerto Navacerrada. Teléf. 10.

VENTAS

LIBRERIA y mesa libro, vendo. Teléfono 4719.

PISO grande, estrenar, Ezequiel González, 5. Informes, portería núm. 9 y teléfono 5552.

VENDO Montesa. Razón teléf. 4558.

VENDO 2 casas. plaza Peñasal, 2. Facilidades. Informes Camino la Luz, 4. Madrid teléf. 4772619.

SEGADORA atadora garantizada de 25 a 30 obradas al día. Rosario, 28.

SEAT 600, vendo barato. Herrería, 2. Teléfono 1615. Panadería.

VENDO pequeña explotación conejos, no poderlo atender. Jesús Arenal. Campo de San Pedro, teléfono 8.

NOVIOS: Nuestra calidad, surtido y precios son únicos. Muebles Hernando. Fabricación propia.

TRACTORES nuevos y reparados con garantía, Ebro-160 con pala o sin ella, mil horas de trabajo; Deutz-D-40; Barreiros R-500; Ebro-48 y otros. Cecilio Martín. Turégano.

VENDO 600 buenas condiciones. Inocencio Postigo, Cantimpalos.

GORDINI seminuevo, vendo. Carretera Granja, 6 engrase, Román.

GANADOS

VENDO 4 novillas suizas preñadas 8 meses. Aurelio. Melque.

VENDO suiza del segundo cumplida. Condado de Castilnovo. La Nava, Julio Casado.

VENDO cerdos destete, calle Duración, 1. Segovia.

VACA suiza del segundo abocada, vende. Pedro Sanjosé. Adrados.

VENDO dos vacas, del primero y segundo. Eugenio Antoranz, Fuentepeñayo.

NOVILLA abocada del primero, vende. Miguel García, Aguilafuente.

VACAS holandesas y mestizas preñadas de semental holandés legítimo. Mata Baja Rosneros, El Cubillo.

OCASION vaca suiza recién parida tercero. Santiago Cañas. Revenga.

SANTA TERESA
Materiales de construcción
Teléfonos 1450 y 2936

ATENCION
Carbonero el Mayor
Se necesita local o pajar junto carretera Cuéllar, de unos 200 m.²
Sr. Blanco Ladreda, 21, 1.º B.

SEAT 600-D
Usuario, al reparar su automóvil instale equipomotor especial
Accesorios La Unión

gane dinero
gane dinero obra
y ahorre mano de obra
leches maternizadas LACTO-VISAN
para corderos y terneros

utilice aparatos automáticos dosificadores de leche marca BEBELACT, evitará que se produzcan diarreas.

PIDA UNA DEMOSTRACION, ES SENSACIONAL

V. SANCHO. Industrias Zootécnicas
Doctor Esquerdo, 170 - Madrid-7

Balanzas, picadoras de carne, cortadoras fiambre, molinos café, congeladores

saji

S. Juan, 8
Tel. 2604

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

NOTAS de la ENSEÑANZA

Concurso de traslados del Magisterio Nacional
Delegación Provincial de Educación y Ciencia.—Para conocimiento de los interesados, se advierte que en el concurso especial extraordinario de los traslados del Magisterio Nacional, convocado por Resolución de la Dirección General de Enseñanza Primaria de 29 de julio de 1969, para la colocación, en propiedad definitiva, de maestros afectados por supresiones de escuelas, podrán participar, no sólo los procedentes de las escuelas suprimidas por las Ordenes Ministeriales de 21 y 26 de julio pasado, sino además todos los maestros a quienes se les haya suprimido la escuela que regentaban en propiedad definitiva, antes del 15 de agosto del corriente año, y que con posterioridad a la supresión no hayan obtenido destino definitivo por medios ordinarios.

Pago de nóminas de Complementos
Se pone en conocimiento de todos los maestros de esta provincia, que la nómina de Complementos del Cuerpo del Magisterio Nacional, del mes de junio del corriente año, deberá hacerse efectiva, a través de las Oficinas de la Caja de Ahorros, radicadas en Segovia, Cuéllar, Riaza, Sepúlveda y Santa María de Nieva, en plazo de veinte días, que se contará desde el día 4 de los corrientes, advirtiéndose que de no percibirse en dicho plazo caducará el derecho a su cobro, reintegrándose al Tesoro.

SEGOVIA RELIGIOSA

En San Lorenzo
Cultos que se celebrarán en esta parroquia el día 10 con motivo de la festividad de nuestro Santo Patrono. A las 8,30, misa de comunión general, actuando el coro de la Residencia Provincial. A las 9,30, misa rezada. A las 11, misa solemne con el pangeñico del santo. Adoración de la reliquia. A las 12,30, misa rezada. A las 5,30, misa rezada. Novena y continuación procesión por las calles del barrio con la imagen del santo. Día 11, a las 9,30, funeral por los caídos de la parroquia. Día 12, a las 9, funeral por los cofrades difuntos de San Lorenzo y de la Virgen del Rosario. En honor de San Roque
En la iglesia parroquial de San Millán, comienza hoy el novenario en honor de San Roque. Todos los días por la mañana, misa rezada a las 8, y por la tarde, a las 7,45, rosario, y a las 8, misa con homilía por don Eufasio Palomo, exposición, novena, reserva y villancico al santo.

SUCESOS en la capital y provincia

Triple colisión de vehículos -sin heridos- en la travesía de San Rafael

En la travesía de San Rafael, en un tramo recto con pendiente, entraron ayer en colisión, alrededor del mediodía, tres vehículos. En primer lugar, el camión con matrícula O-84.293, conducido por don Avelino Álvarez López, vecino de Gijón, alcanzó al turismo matrícula M-305.185, del que era conductor don Tomás Alcántara García, con residencia en Madrid, y que en esos momentos se encontraba parado en

la calzada. Este segundo vehículo alcanzó a su vez a un tercero, también parado accidentalmente, que era el camión M-590.523, que conducía don Saturnino Fernández Velasco, domiciliado en Salamanca.

Los tres conductores resultaron ilesos y los daños originados en los vehículos fueron de poca importancia.

Otra colisión

También en la mañana de ayer se registró otra colisión de automóvil. Ocurrió ésta en el casco urbano de Cabezuela, y se produjo cuando el vehículo de matrícula 7688-ER-76, que conducía el súbdito francés Isebertadette Poyant Delaisse, alcanzó al vehículo de las mismas características SG-12.756, del que era conductor don Florencio Miguel Delgado, vecino de Chatón.

No sufrieron lesión alguna ambos conductores, y fueron de poca consideración los daños que se produjeron en los vehículos.

Vuelca un turismo

Un tercer accidente ocurrido en la mañana de ayer se originó en la comarca de Segovia a Arévalo, en término de Valverde, cuando el turismo SG-12.617, conducido por don Fructuoso Camacho Palomares, residente en Tabladillo, se salió de la calzada y chocó contra un árbol. Afortunadamente, el conductor no sufrió lesión alguna, si bien los daños ocasionados en el automóvil fueron de gran consideración.

REGISTRO CIVIL

Seis nacimientos

Han sido hechas las siguientes inscripciones: Nacimientos: Roberto Rubio y Guerrero, hijo de Primitivo y de Pilar; José-Luis Gilarranz y Leonor, de José-Luis-Francisco y María-Mercedes; Carmen Pastor y Martín, de Ciriaco y Carmen-Victoria; Jorge Uroz y Sáez, de Antonio y Dolores; Francisco-Javier Hernández y Martín, de Floriano y M.ª Adoración; Pablo de Andrés y Peña, de Pablo y Maximiliana.

SEPULVEDA

NUEVO LOCAL PARA LOS JUZGADOS

Sepúlveda.—La Dirección General del Patrimonio del Estado ha publicado un anuncio en el Boletín Oficial de la provincia convocando concurso público para el arrendamiento de locales en esta villa, con destino a la instalación en ellos de los servicios de Juzgados de Primera Instancia y Comarcal.

Las proposiciones serán presentadas en un plazo de treinta días.

AGENDA PARA MAÑANA

VIERNES 8 DE AGOSTO
Van 220 días de 1969; faltan 145. Sol: De 6,18 a 20,22. Santoral: Santos Juan María Vianney, cura de Ars; Ciriaco, dc.; Marino, Eleuterio, Leónidas, mrs. Misa (blanco): De san Juan María Vianney (antes el día 9). Pensamiento: "Honra igualmente al extranjero que al ciudadano porque todos somos viajeros esparcidos por la tierra" (Focillides).

CERTINA el reloj más fuerte del mundo ATALAYA-Ladreda, 12

Suscripción para las obras en el santuario de la Fuencisla

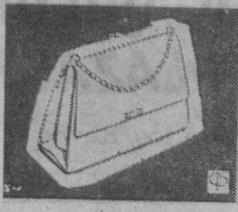
Iniciamos la publicación de los donativos que se han comenzado a recibir con destino a sufragar las obras que se realizan en el santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla. La primera relación de donantes es la siguiente:

- Excmo. Sr. Obispo, 10.000 pesetas; Excmo. Cabildo Catedral, 10.000; Jefatura Provincial del Movimiento, 5.000; don Agustín Merino Pascual, 1.000; Snes. inspectores de Enseñanza Primaria, 500; don Miguel Narros Contreras, 500; don José Antonio Martínez Casanova, 1.000; don Antonio Moreno Herero y señora, 1.000; Ayuntamiento del Espinar, 1.000; don Fernando Sanz y Gómez, 3.000; don Víctor Sanz y Gómez, 1.000; doña María Rosa Sanz y Gómez, 1.000; señores de Camiruaga, 300; don Ricardo Sotomayor Muro, 500; don Marcos Garrido Moreno, 100; una familia devota, 1.000; Ayuntamiento de Hontoria, 200; doña Agueda García Arribas, 50; don Bibiano Gómez Blanco, 200; don Aurelio Hernández Mantínez, 200; don Jacinto Martín Madrugal, 100; don José Gil de Biezma, conde de Sepúlveda, 1.000; don Manuel de Frutos Díez, 400; don Felipe López Rico, 200; don Santiago Santamaría García, 100; doña Petra García Bermejo, 25; Arsani, S. L., 1.000; don Pedro Hermoso López, 200; don Antonio Martín Llorente, 500; Félix Postigo Herranz, S. A., 25.000; don Roque Blanco y esposa, 300; anónimo, 200; don Paulino Aranz Gómez, 1.000; don José Pérez Barahona, 100; doña Margarita Rincón Anaya, 200; don Pedro Escorial y señora, 15.000; don Daniel Laorden Antoranz, 500; don Julio García Ibáñez, 500; dos segovianos, 50; Sociedad Filarmónica Segoviana, 500; Colegio Oficial de Agentes Comerciales, 200; don Emilio Martín Manzano, 25; Banco Castellano, 25.000; doña Emilia Delgado Rosillo, 200; don Miguel Llorente, capellán de la Fuencisla, 1.000; don Bernardino Arribas Sanz, 1.000; párrocos de: Ortigosa de Pestaño, 300; Escalona del Prado, 100; Etreros, 100; Sangarcía, 100; Cuéllar, 1.000; Pinaregrillo, 100; Navas de Oro, 200. Suma y sigue, 113.750 pesetas.

COLABORACION ESPONTANEA

RECORDAMOS DE NUEVO A QUIENES NOS ENVIAN ARTICULOS, SEA CUALQUIERA LA INDOLE Y EL TEMA QUE DESARROLLEN, QUE NO SERAN ATENDIDOS SI NOS LLEGAN EN FORMA ANONIMA. INSISTIMOS, TAMBIEN, EN QUE NO ESTABLECEREMOS CORRESPONDENCIA SOBRE LOS ORIGINALES NO SOLICITADOS

ELOISA DICE:



Nueva vida para su bolso

Reemplace las correas rotas o gastadas de su bolso de mano por una cadena.

Para ahuyentar a los pájaros de los árboles

Perfore algunos platos de aluminio, de esos en los que vienen los pasteles y las tartas, y pase por los agujeros cordones de distintos largos. Cuélguelos después en sus árboles frutales. El viento los hará girar y los pájaros se asustarán, manteniéndose alejados.

Un lugar ideal para el dedal

Fije un corcho pequeño en el interior de su costurero, para tener un buen sitio donde colocar el dedal.

Primera Jefatura Regional de Transportes Terrestres

OFICINA PROVINCIAL DE SEGOVIA

Solicitudes de servicios de transporte mecánico por carretera

INFORMACION PUBLICA

El «Boletín Oficial», de la provincia, núm. 88 del 23 de los corrientes, publica anuncio relativo a la petición de la concesión para establecer un servicio público regular de transporte mecánico de viajeros por carretera, entre Melgar de Fernamental (Burgos) y Madrid, por Peñafiel, Cuéllar, Santa María de Nieva y Segovia.

El plazo de información pública finaliza el día 29 de agosto de 1969.

Lo que se hace público para conocimiento de las entidades, ayuntamientos y empresas concesionarias, que expresamente han sido convocadas a dicha información, y de los particulares, en general a quienes pueda afectar, para formular, en su caso, las observaciones que estimen pertinentes sobre dicha petición. Segovia, treinta de julio de mil novecientos sesenta y nueve.—El ingeniero jefe, Pascual Lorenzo.

Cerca de 40 mil millones, saldo total de ahorro en las Cajas confederadas

Madrid.—La Confederación Española de Cajas de Ahorro ha editado un «comentario económico» correspondiente a agosto, en donde se dan, entre otras cosas, datos sobre el movimiento y la situación actual de las Cajas de Ahorro españolas.

«Según el balance, dice el informe, con fecha de 30 de abril del año en curso, el saldo total de ahorro depositado en nuestras Cajas Confederadas ascendía a 382.643,04 millones de pesetas. Dado que en el mes precedente la cuantía de dicho saldo se elevaba a 377.794,96 millones, el aumento correspondiente al mes de abril se cifró en 4.848,08 millones de pesetas, lo que equivale en términos relativos a una tasa intermensual de crecimiento del 1,28 por 100»

TV PROGRAMAS PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

MATINAL: 7,45, Carta de ajuste. 8,00, Apertura y presentación. 8,02, Buenos días con Telediario. 9,00, Avances. 9,02, Cita en septiembre. 10,00, Cierre.

SOBREMESA: 1,45, Carta de ajuste. 2,00, Apertura. 2,02, Panorama de actualidad. 3,00, Telediario. 3,30, El tiempo. 3,35, Café, copa y bulo. 3,45, Nivel de vida. 4,15, La casa de los Martínez. 5,15, Cierre.

TARDE: 7,15, Carta de ajuste. 7,30, Apertura y presentación. 7,32, Nuestra guitarra. 8,00, Dibujos animados. 8,15, Avance informativo. 8,17, España al día. 8,30, Por tierra, mar y aire.

NOCHE: 8,55, Ojos nuevos. 9,25, Avances. 9,30, Telediario. 10,00, El tiempo. 10,10, Música en imagen. 10,20, Risa española. 11,40, Conozca usted España. 00,15, Telediario. 00,25, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

7,15, Carta de ajuste. 8,00, Presentación y avances. 8,02, Siete días. 8,30, Música en la intimidad. 9,00, España submarina. 9,30, Telediario. 10,00, El tiempo. 10,02, Arresto y juicio. 11,20, Tauromaquia. 12,00, Ateneo. 12,30, Cierre.

PHILIPS TV ¡Mejores no hay! GALERIAS STA. COLUMBA

Antes de comprar su FRIGORIFICO, vea un Westinghouse en Casa Solera



NOVIOS: TRESILLOS desde 2.900 hasta 16.575 pesetas. Mejor calidad COOPERATIVA SAN FRUTOS Proveedor: MUEBLES LAZARO (Faustino Lázaro)

Ofertas de paja Atendiendo diversas peticiones, PAPELERA ESPAÑOLA, S. A., de Valladolid, prorroga hasta el día 31 del presente mes de agosto, la admisión de ofertas de paja procedente de cereales. Ctra. Burgos-Portugal, Km. 126, VALLADOLID

Sueñe con una piscina en su propio jardín Y entonces consulte con GILLIAM



Filtros, escaleras, limpiafondos, trampolines, toboganes, etc., etc.

GILLIAM DIAFILTER ESPAÑOLA, S. L. J. HORCAJO, S. A.

Avenida Fernández Ladreda, 13 - Tel. 1848 SEGOVIA

Tractores EBRO

Los de mayor venta en España Mayor rendimiento Menor consumo Más manejable



...y además con dirección hidráulica

Durante 1968 la mayoría de los agricultores eligieron EBRO De 15.370 tractores de potencia media matriculados en España, 8.178 fueron EBRO, lo que supone más de un 53 por 100

EBRO

el tractor más vendido y asistido por el MEJOR y MAS ECONOMICO servicio post-venta CONCESIONARIO:

CARLOS TABLADA

Calentadores butano primeras marcas, precios especiales para fontaneros, CICLOPE, Valdevilla, 60

TOROS ¿SE QUEDA MADRID SIN PLAZAS?

La de San Sebastián de los Reyes ha sido denunciada

La plaza de toros de San Sebastián de los Reyes ha sido denunciada ante el Juzgado de Instrucción por haber sido construida en terrenos pertenecientes a vías pecuarias del Ministerio de Agricultura. La denuncia —dice la agencia Pyresa— fue presentada por don Laureano García Cabezón, secretario judicial destinado en Alcobendas, en la persona de don Eduardo San Nicolás, propietario del coso. En su escrito el denunciante añade que la plaza, no figura inscrita en el Registro de la Propiedad, por lo que tampoco figura como propietario el señor San Nicolás, que, sin embargo, arrendó el inmueble al señor García Bustamante, «Maravillas».

Igualmente, el señor García Cabezón ha dirigido un escrito al jefe del Servicio Nacional de Inspección y Asesoramiento de las Corporaciones Locales, dependiente del Ministerio de la Gobernación, para notificar las posibles irregularidades que en el asunto puedan cometerse.

Puestos al habla con los ayuntamientos de San Sebastián de los Reyes y Alcobendas, nos han manifestado que, efectivamente, hace aproximadamente seis años se inició un litigio, el mismo que ha reavivado ahora el señor García Cabezón. En tal fecha, intervino el Juzgado porque el coso había sido construido, como dice la actual denuncia, parte en terrenos particulares y parte en otros pertenecientes a una cañada de ganado. Fue levantado expediente y hasta llegaron a calcularse los daños, es decir, el valor del terreno propiedad de Vías Pecuarias.

Como es lógico, tanto el Ministerio de Agricultura como el gobernador civil tuvieron conocimiento del litigio, pero luego de estos trámites, el asunto cayó en el olvido. Por tanto, la denuncia del señor García Cabezón no hace más que poner en actualidad un problema que tiene tantos años como la plaza, es decir, diez.

La plaza de San Sebastián de los Reyes, además, se encuentra cerrada desde hace dos meses por causa de otro problema judicial. Al parecer, el señor San Nicolás, cuando intervenía directamente en la celebración de corridas, compró a determinado ganadero seis toros por un valor de unas 200.000 pesetas, aproximadamente, cantidad que no fue satisfecha. Dicho ganadero presentó demanda ante el Juzgado número 22 de los de Madrid, que hace dos meses presentó sentencia por la que le embargaba las taquillas del coso de San Sebastián de los Reyes. El Juzgado mandó poner un administrador en la plaza, que debía embargar un tanto por ciento de cada corrida hasta pagar la cantidad adeudada al ganadero. El actual empresario, Sr. García Bustamante, protestó alegando que a su juicio no tenía por qué salir perjudicado por las deudas del propietario, circunstancia que obligó a cerrar las puertas de la plaza hasta que el asunto se resolviera.

Con la venta definitiva de la plaza de Vista Alegre, la posible rescisión del contrato de las Ventas y los problemas surgidos en la de San Sebastián de los Reyes, Madrid se enfrenta con el «fantasma» de quedarse sin cosos taurinos. Desde hace más de un mes, exceptuando las «oportunidades» nocturnas en la plaza de Vista Alegre, la capital de España no tiene más corridas que las que se celebran en las Ventas, coso que, como ya informamos, también se enfrenta con serios problemas.—(De «Informaciones»).

En Vitoria

Vitoria, 6.—Tarde de fuerte calor y casi lleno. La segunda corrida de la Feria de la Virgen Blanca, a la que ha asistido el ministro de Justicia, al que acompañaban el capitán general de la Sexta Región Militar y el gobernador civil de Alava.

Seis toros de la ganadería de don Juan Pedro Domecq, bien presentados.

Antonio Ordóñez, en su primero, faena con mando para gran estocada. Una oreja y vuelta. En el otro, faena de alíno para estocada con derrame. Protestas.

Diego Puerta en el segundo, realiza una faena completa, con pases de todas las marcas, para estocada. Dos orejas, rabo y vuelta. En el otro faena valentísima, para tres pinchazos sin soltar, estocada atravesada y media. Aplausos.

Manolo Cortés, en su primero, faena artística, para un pinchazo y estocada. Dos orejas y vuelta. En el último, faena desligada para una entera. Ovación.

En Málaga

Málaga, 6.—Cuarta de feria. Algo más de media entrada. Un toro de Mora Figueroa para rejones, y seis de Pablo Romero para lidia ordinaria.

El rejoneador Fermín Bohórquez cumplió en el suyo, dando la vuelta al ruedo.

Joaquín Bernardó, en el primero

LAS TARIFAS ELECTRICAS

Aunque los españoles solemos tomarnos un tanto a chacota el estimulante turístico «España es diferente»—debido, quizá, en gran parte, a que ha sido esgrimida en alguna ocasión como justificadora de determinadas singularidades políticas—, la verdad es que diariamente suceden en nuestro torno acontecimientos que no son más que demostraciones palpables de la tremenda dosis de verdad que encierra la ingeniosa frase. La subida de las tarifas eléctricas, que aparece ya como inminente e incontestable, constituye todo un ejemplo. Simultáneamente con el anuncio oficial de que los kilowatios que sirven para iluminar nuestro próximo árbol de Navidad sufrirán un alza en su precio, una revista económica norteamericana publica una información en la que se afirma que las empresas más rentables del mundo—incluidas las bancarias—son las hidroeléctricas españolas. Si esto sucede antes de la anunciada elevación de las tarifas, ¿qué lugar ocuparán cuando se produzca la inevitable revisión?—(De «Madrid».)

SU CAPITAL

Madrid, 6.—En España existen, según los últimos datos publicados, y que recoge el «Boletín del Sindicato Nacional del Metal», 18.541 sociedades anónimas, con un capital de 576.497 millones de pesetas y 104.754 millones de bonos y obligaciones.

SE INVESTIGARA LA MUERTE DE MARY JO KOPECHNE

Los padres de ésta se oponen a la autopsia

Nueva York, 6.—Una investigación sobre el accidente que costó la vida a Mary Jo Kopechne, en el coso de Isenador Edward Kennedy, será llevada a cabo, según anunció hoy el juez de distrito, Edmund S. Denis. Denis dijo que había recibido una «respuesta satisfactoria» del juez del distrito de Edgerton, James A. Boyle, a su solicitud de comenzar una investigación sobre las circunstancias del accidente del senador, y que costó la vida a Mary Jo Kopechne, exsecretario de Robert Kennedy.

La fecha de la vista del caso no ha sido fijada todavía, siendo ésta la primera vez desde 1941 que una investigación por muerte de una persona se lleva a cabo en Marthas Vineyard. En esa fecha la investigación fue muerta a causa de un disparo accidental.

HA MUERTO EL GRAN FILOSOFO Y SOCIOLOGO ALEMAN THEODOR ADORNO

Visp (Suiza), 6.—Theodor Adorno, filósofo y sociólogo de Alemania Occidental, murió de un ataque al corazón, aquí, hoy, a los 65 años de edad.

En su principal obra sobre música estudia a Wagner y a Mahler. Fue premiado con la medalla Arnold Schoenberg, en 1954, y recibió también el premio de la crítica por su obra literaria en 1959. Se educó en la Universidad de Frankfurt-on-Main; después realizó estudios de filosofía en Oxford, de donde marchó a los Estados Unidos en 1938. En 1949 regresó a Alemania Occidental y después de ser profesor de filosofía y sociología en la Universidad de Frankfurt dirigió el Instituto de Investigación Social.—Efe-Reuters.

Según la ley de Massachusetts, la investigación podría haberse llevado a cabo aun sin el permiso del juez Boyle, en la que se dice que «un juez de distrito puede solicitar una encuesta sobre un caso en el que halla envuelta la muerte de una persona cuando las circunstancias no son muy claras».

OPOSICION

Nueva York, 7.—Se encuentra «en estado de extremo abatimiento» y sometida a un tratamiento sedativo la madre de Mary Jo Kopechne, la muchacha que murió en el accidente de automóvil que sufrió el senador Kennedy el pasado día 18.

La señora Kopechne, que se niega a hacer declaraciones en relación con el accidente de su hija, ha dicho, en su residencia de Berkley Heights, New Jersey, que luchará contra cualquier intento de las autoridades de Massachusetts de hacer una autopsia al cadáver de su hija.

El padre de Mary Jo, Joseph Kopechne, ha dicho hoy que incluso re-

FALSA ALARMA en el Banco de España

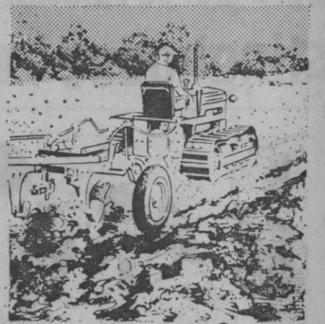
Madrid, 6.—Esta mañana, alrededor de las once y media funcionaron las señales de alarma en el Banco de España, situado en el Paseo del Prado y calle de Alcalá. Inmediatamente cerraron todas las puertas del edificio y las fuerzas de vigilancia acudieron a los puntos previstos para estos casos.

Puestos al habla con el Banco de España, persona autorizada del mismo dijo que había sido una falsa alarma, sin que se concretara cómo se había producido la misma.

Al ocurrir el hecho en el patio de operaciones del Banco había muy pocas personas. Una vez comprobado que todo había sido una falsa alarma volvieron a ser abiertas las puertas del Banco de España, continuando el normal desarrollo de las operaciones. Cifra.

¡Agricultor!

BANCO CENTRAL



su banco amigo

Aprobado por el Banco de España con el N.º 7.499/3

Aquí, todos los DEPORTES

La G. Segoviana inició sus entrenamientos



La Gimnástica ha iniciado sus entrenamientos. El martes, en Madrid, se celebró la primera sesión para los jugadores residentes en dicha capital, y ayer, en El Peñasal, entrenaron los segovianos, participando también jugadores del juvenil y algunos del Acuaducto. Ambos entrenamientos fueron dirigidos por Modesto Maside, asistiendo también Teófilo Ortiz «Pilín».

El domingo, a las 6,30, se jugará el primer encuentro preparatorio en Getafe, y el partido de vuelta será el 24, en El Peñasal, fecha en que también tendrá lugar la presentación de los jugadores.

(Foto Antonio)

LOS FUTBOLISTAS, REQUERIDOS PARA ABONAR EL IMPUESTO SOBRE LOS RENDIMIENTO DEL TRABAJO PERSONAL

Los del Real Madrid y Atlético recibieron la notificación referida a los ingresos de 1966

Madrid, 6.—Con el título de «Impuestos de los futbolistas» el diario «Pueblo», de hoy, bajo la firma de su redactor Chico Pérez, publica una amplia información sobre el tema del título, referente a los ingresos obtenidos en el año 1966, que, por su interés, reproducimos:

—También los jugadores de fútbol pagan impuesto. En efecto, los distintos jugadores de Primera División, en este caso concreto los componentes de los dos equipos de Madrid, han recibido hace unos días una notificación de la Delegación de Hacienda de Madrid, en la que se les comunica el acuerdo tomado por la Junta de Evaluación Global del Ambito Nacional en la sesión celebrada el día 30 de diciembre de 1968 y en la que se tomó el acuerdo de aprobar la distribución individual de las retribuciones globales asignadas a los jugadores de fútbol de Primera División correspondiente al ejercicio de 1966.

—En el comunicado enviado a cada jugador de los equipos madrileños figura la retribución de cada uno de ellos correspondiente a 1966. Encabeza la lista Gento, con una retribución de 985.000 pesetas. De ellas se le descuentan un quince por ciento correspondiente al coeficiente de gastos, es decir, que la base imponible de Gento queda reducida a pesetas 837.250, de las que asimismo se descuentan 40.000 en concepto de deducción. La base liquidable queda, por tanto, en 797.250 pesetas, que arrojan la cantidad de 111.650 pesetas, es decir, el catorce por ciento de la base liquidable, hay que deducir aún 2.000 pesetas en concepto de licencia fiscal, lo que da la cantidad de 109.650 pesetas, que será la cifra que Gento tendrá que pagar al Tesoro público en concepto de impuesto sobre los rendimientos del trabajo personal correspondiente al ejercicio de 1966.

—En esa misma comunicación se hace constar que el ingreso de la cantidad liquidada, que figura en la resolución adjunta y en la presente notificación, deberá efectuarse en la

depositaria-pagadora de esta Delegación de Hacienda en el plazo de quince días hábiles, transcurridos los cuales, si no se efectuare, se procederá a su cobro por la vía de apremio.

—También consta que contra la liquidación practicada puede interponerse el recurso de reposición ante la administración de Tributos Directos, sección de renta y trabajo personal, o reclamación económico-administrativa, ante el Tribunal económico-administrativo provincial, en los plazos de ocho y quince días hábiles, respectivamente.

—El récord nacional en cuanto a ingresos e impuestos corresponde a Alfredo Di Stefano, cuando militaba en el Español de Barcelona, en ese año de 1966, con un millón de pesetas de ingresos y 111.400 de impuestos.

- Manuel Bueno Cabral, 377.000 y 37.203.
- Isacio Calleja García, 355.000 y 34.645.
- José A. Cardona Gutiérrez, 355 mil y 34.645.
- Roberto Rodríguez Aguirre (Rodri), 355.000 y 34.645.
- Manuel Ruiz Sosa, 355.000 y 34 mil 645.
- José Antonio Urtiaga Albizu, 355 mil y 34.645.
- Jesús Martínez Jayo, 330.000 y 31.670.
- Miguel San Román Núñez, 305 mil y 28.695.
- José Eulogio Gárate Ormaechea, 255.000 y 22.745.
- Andrés Avelino Zapico Junquera, 150.000 y 10.250.
- Fernando Zunuzegui Rodríguez, 100.000 y 4.300 pesetas.—Alfil.

CICLISMO MERCKX ganó la carrera París-Luxemburgo

Luxemburgo, 6.—Eddy Merckx ha ganado la segunda etapa de la carrera ciclista París-Luxemburgo, ganando asimismo la prueba.

- He aquí la clasificación de esta segunda etapa de 250 kilómetros, entre Reims y Luxemburgo:
- 1 Merckx, 6-53-20 (con bonificación, 6-53-10).
 - 2 Reybroeck, 6-53-24 (con bonificación, 6-53-19).
 - 3 Anquetil, 6-53-29.
 - 4 De Vlaeminck, 6-54-28.
 - 5 Pingeon.
 - 6 Dancelli.
 - 7 Gimondi.
 - 8 Schutz (todos en el mismo tiempo que el cuarto).

Con 24 segundos de adelanto, el campeón belga Eddy Merckx ganó la séptima edición de la carrera París-Luxemburgo. Merck terminó con 1-08 de adelanto sobre Gimondi en la última etapa, y teniendo en cuenta las bonificaciones y el retraso que llevaba sobre el corredor italiano, fue con una ventaja final de 24 segundos que ganó esta carrera sobre Gimondi.

BOXEO Benito Canal, campeón español de los pesos pesados

Bilbao, 6.—Benito Canal se ha proclamado campeón de España de los pesos pesados, al ganar a los puntos a Mariano Echevarría, en el transcurso de la velada de boxeo celebrada esta noche en la plaza de Vista Alegre.

No se televisará la final del «Ciudad de Palma de Mallorca»

Palma de Mallorca, 6.—Pasado mañana, día 8, dará comienzo en esta ciudad el primer trofeo de fútbol «Ciudad de Palma de Mallorca», patrocinado por el Ayuntamiento de la capital balear.

Esta competición ha sido organizada por el industrial balear don Bartolomé Ramón, con la condición de que si hay beneficios, se destinarán a la campaña de «Hogares para Palma», que inició y desarrolla el gobernador civil de la provincia. Si existe déficit, será a cargo del peculio particular del señor Ramón.

SUECIA GANO A RUSIA

Moscú, 6.—La selección sueca ha vencido al conjunto nacional ruso por un gol a cero, en partido amistoso de fútbol celebrado hoy en el Estadio «Lenin», de Moscú.

PIRAGÜISMO Brillantes clasificaciones de los segovianos en Santander

En Santander se celebraron el domingo, lunes y martes, tres competiciones internacionales de piragüismo, con participación de los siguientes equipos: Francia, Portugal, Inglaterra, Bilbao, Asturias, Tudela, Cádiz, Cáceres, Valladolid, León, Palencia, Santander y Segovia.

Los segovianos que intervinieron fueron: Javier Mediavilla, Jesús Hernández, José L. García, Miguel A. Vivero, Juan M. Prada, Manuel Garrote, Enrique Martín y José Bravo.

Las pruebas celebradas y las clasificaciones fueron las siguientes: XVI Descenso Internacional del río Asón, de 15 km. entre Ramales y Ampuero con participación de 110 embarcaciones de las cuales 55 llegaron a la meta. Los segovianos se clasificaron en K-1 infantiles, José L. García, consigue el cuarto lugar.

En K-2, debido a lo accidentado del río la piragua de Mediavilla-Hernández quedó rasgada con entrada de agua, lo que les impidió continuar la prueba.

XVI regata de velocidad de Ampuero, sobre 500 m., participando 16 equipos compuestos por una K-1 y una K-2 cada uno. El equipo segoviano por Garrote, Prada-Vivero, se clasifica en séptima posición.

IX regata internacional de la ría

de Limpías. Prueba de fondo, 16 km. con participación de 90 embarcaciones. Las clasificaciones obtenidas por los segovianos fueron:

K-1 senior, Enrique Martín, quinto lugar, 1 h. 15 m. 00 s.
K-2 senior, García-Bravo, sexto lugar, 1-9-10.
K-2 junior, Prada-Vivero, segundo puesto, consiguiendo los trofeos y medallas de la sociedad Peña Revilla, 1-6-15.
K-2, infantiles, Mediavilla - Hernández, cuarto lugar, 1-21-35.

El domingo próximo, día 10, se va a celebrar en Cantalejo el I Gran Premio patrocinado por el Ayuntamiento de aquella ciudad. La prueba estará organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana y el Club Ciclista Cuellarano, y se celebra en la indicada localidad aunque en el calendario nacional figura programada como para Cuéllar.

La carrera será para juveniles A y B, y dará comienzo a las seis de la tarde, con el siguiente recorrido: Salida desde la plaza de España, en Cantalejo; Fuenterrebollo, Navatilla, San Miguel de Bernuy, Navatilla, Fuente- rebollo, Cantalejo, Cabeznuela, cruce carretera de Boceguillas, Valdesimon-te, Aldeonsancho y Cantalejo, con meta situada en la carretera de Segovia.

Premios: 2.000 pesetas y trofeo Ayuntamiento de Cantalejo; 1.500 y trofeo Ayuntamiento de Fuenterrebollo; 800, 600, 400, 200 y 100. Dos primas de 300 y 200 pesetas a los primeros que pasen por Cantalejo, y un trofeo de la Caja de Ahorros al primer segoviano clasificado.

Más de 182 millones de pesetas es la deuda del Español

El colaborador de «Marca» en Barcelona, Alfredo Rueda, dice en una crónica que publica hoy el citado diario:

«Resolver la situación por que atraviesa el R. C. D. Español es el principal problema que tiene entre sus manos el presidente de la Federación Catalana de Fútbol, don Pablo Porta. La crisis económica del club españolista es tan acuciante al haber descendido a Segunda División, que sin la ayuda de la propia Federación, el Español corre serio peligro de supervivencia. Y quienes saben mejor de esta triste realidad son los directivos y el propio Vila Reyes.

Hoy, por ejemplo, en las páginas del «Noticiero Universal», don Victoriano Oliveros de la Riva, presidente de la Junta Económica y expresidente del club, a quien se han dirigido numerosos grupos de españolistas para que esté dispuesto a volver a presidir el club, ha hecho pública la cifra exacta de la deuda del Español. El 30 de junio pasado ascendía a pesetas 182.396.319,88, de cuya suma hay unas obligaciones de pago por valor de 67.730.969,58 pesetas, que vencen dentro del periodo de inmediata temporada. Tenga en cuenta el lector que esta suma, que se acerca a los doscientos millones de pesetas, se ha ido acumulando al haber acometido el Español la construcción de un nuevo campo.

Ya dijimos en su día que las fichas de los jugadores del Español son las más elevadas del fútbol nacional y que, por tanto, gravan terriblemente la economía del club, hallándose como se encuentra en Segunda División.»

El I Gran Premio Ayuntamiento de Cantalejo, de ciclismo

El domingo próximo, día 10, se va a celebrar en Cantalejo el I Gran Premio patrocinado por el Ayuntamiento de aquella ciudad. La prueba estará organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana y el Club Ciclista Cuellarano, y se celebra en la indicada localidad aunque en el calendario nacional figura programada como para Cuéllar.

La carrera será para juveniles A y B, y dará comienzo a las seis de la tarde, con el siguiente recorrido: Salida desde la plaza de España, en Cantalejo; Fuenterrebollo, Navatilla, San Miguel de Bernuy, Navatilla, Fuente- rebollo, Cantalejo, Cabeznuela, cruce carretera de Boceguillas, Valdesimon-te, Aldeonsancho y Cantalejo, con meta situada en la carretera de Segovia.

Disparos contra el domicilio de Garrincha

Río de Janeiro, 6.—Varios desconocidos efectuaron hoy disparos de revólver contra la casa del popular jugador brasileño «Mané» Garrincha y su amiga Elsa Soares, a pesar de la vigilancia policial establecida en torno a la residencia de ambos.

Los agentes dijeron que en horas de la madrugada pasó frente a la casa de Garrincha un automóvil a gran velocidad, desde cuyo interior fueron efectuados los disparos que alcanzaron la cortina de una ventana, sin herir a sus ocupantes.

Hace unos días Elsa Soares estuvo a punto de ser secuestrada por elementos que viajaban en un automóvil.

En vista de ello, la cantante brasileña pidió a la Policía garantías para su vida, siéndole concedida una vigilancia policial frente al edificio la cual fue burlada por los sujetos que perpetraron el atentado.—Alfil.

Bromas y Veras T. V.

Por propia conveniencia, al concepto rígido de las cosas se le va dando elasticidad para poder perdonarlo todo.

Perfumería T. Velasco

Exclusivista de JUVENA, la marca mundial de belleza. Pídanos una muestra gratis del producto que la interese

MOTOS DERBI

Antes de hacer sus compras consulte en EL ADELANTADO su sección de ANUNCIOS

PROMOCION
Comprando una lavadora, un viaje de 8 días, a Palma de Mallorca con todo incluido

Cointradomésticos
LA GAMA DE ELECTRODOMESTICOS MAS COMPLETA DE ESPAÑA en **J. HORCAJO, S.A.**
Avda. Fernández Ladreda, 13
Telfs.: 4997, 98 y 99
SEGOVIA

Ordenación sanitaria y zootécnica de las explotaciones avícolas y salas de incubación

Quedarán excluidas las de uso familiar, que deberán cumplir sus propias exigencias

Madrid, 6.—Por una resolución de la Dirección General de Ganadería, que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», se dictan normas para el desarrollo sobre la ordenación sanitaria y zootécnica de las explotaciones avícolas y salas de incubación.

Sujetas a los preceptos de la ordenación estarán todas las granjas y salas de incubación incluidas en los apartados primero de la orden del Ministerio de Agricultura de 20 de marzo de 1969, quedando excluidas las de uso exclusivamente familiar, que no obstante deberán cumplir las exigencias sanitarias y zootécnicas que le correspondan.

PRECINTOS

La resolución señala, entre otras cosas, que la circulación de huevos de incubar, pollitos de un día y aves reproductoras de cualquier edad con destino ajeno a la explotación de origen, irán amparados con un precinto color verde aplicado en el envase. Las cajas conteniendo huevos para incubar o pollitos con destino a la reproducción y procedentes de importación circularán provistos de precinto rojo y las cajas conteniendo pollitos comerciales o huevos de incubar con destino a la producción, circularán provistos de precinto negro.

INSPECCIONES

Las inspecciones sanitarias y zootécnicas se llevarán a cabo por la Dirección General de Ganadería, y los inspectores veterinarios, a la vista de los resultados, expedirán, si procede el documento oficial de garantía de origen, de sanidad y calidad de las aves.

El Generalísimo, su esposa, los príncipes y el ministro de Marina, desembarcaron en una fábula y se dirigieron al muelle de la Escuela Naval Militar, donde fueron cumplimentados por el comandante director de este centro, gobernadores civil y militar de la provincia, primer y segundo jefe de su Casa Militar, alcaldes de Marín y Pontevedra y otras personalidades.

FRANCO Y LOS PRINCIPES DE ESPAÑA REGRESARON AL PAZO DE MEIRAS

Marín, 6.—A las siete y cuarto de la tarde entró en el puerto de Marín el yate «Azor», a bordo del cual iba el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo, y los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía.

El Generalísimo, su esposa, los príncipes y el ministro de Marina, desembarcaron en una fábula y se dirigieron al muelle de la Escuela Naval Militar, donde fueron cumplimentados por el comandante director de este centro, gobernadores civil y militar de la provincia, primer y segundo jefe de su Casa Militar, alcaldes de Marín y Pontevedra y otras personalidades.

A las siete y media de la tarde, emprendieron el viaje de regreso al Pazo de Meirás, con vivas muestras de afecto y simpatía de cuantos se hallaban allí congregados, esperando el paso del Jefe del Estado y de los príncipes de España.

PASO, DE REGRESO, POR SANTIAGO

Santiago de Compostela, 6.—A las nueve menos veinte cruzó Santiago de Compostela la caravana en la que figuran el Jefe del Estado, su esposa y los príncipes de España, de regreso a La Coruña.

REGRESO AL PAZO DE MEIRAS

La Coruña, 6.—A las diez menos

EL X CONGRESO DEL PARTIDO COMUNISTA RUMANO CONFIRMA LA LINEA DE INDEPENDENCIA SEGUIDA POR EL PAIS

El aparato del partido --ha dicho Ceausescu-- no debe ser dogmático "Los países comunistas deben ayudarse mutuamente, sólo en caso de una agresión imperialista"

Bucarest, 6.—En el discurso de apertura del X Congreso del partido comunista rumano, el presidente Ceausescu fundamentó ayer la política exterior de Rumania en la alianza con la Unión Soviética. Sin embargo, Ceausescu puntualizó que los países comunistas deben ayudarse militarmente, pero sólo en el caso de una agresión capitalista.

RECHAZO DE LA "DOCTRINA BREZHNEV"

Con este "pero", el líder rumano ha vuelto a rechazar de plano la "doctrina Brezhnev", en virtud de la cual los Estados miembros del Pacto de Varsovia tienen derecho a inter-

venir en cualquier país aliado para proteger al "sistema socialista".

El Congreso comunista de Bucarest confirma la línea de independencia seguida por Rumania y que ha culminado con la reciente visita de Nixon. Como indicio de que también en el orden interno está mejorando el sistema socialista rumano, Ceausescu dijo estas palabras: "El aparato del partido no debe ser dogmático."

Ceausescu ha insistido en su trascendental discurso en que "el comunismo como un bloque, sino como una familia de miembros autónomos, que son los distintos partidos de la nación".

Los miembros del Pacto de Varsovia han enviado esta vez al Congreso Rumano delegados "de segunda fila". Entre las sesenta y seis representaciones extranjeras no figuran delegados de Albania ni de China. El partido comunista español ha enviado a Dolores Ibarruri.

DEMOCRATIZACION

El informe presentado insiste una y otra vez en el proceso de democratización y en la necesidad de fomentar la discusión y hasta la crítica, pero se reafirma al propio tiempo la dirección del partido comunista, el llamado centralismo democrático, y la "obligación sagrada" para todo co-

munista, de cumplir y defender las decisiones una vez tomadas, aunque su opinión sea contraria.

CRITICA

Quizás el aspecto más destacado de esta parte sea el reconocimiento paladino de "una serie de errores, abusos e ilegalidades cometidos en un determinado período de la actividad del

partido" y de la responsabilidad del idolo del comunismo rumano, Gheorghiu Dej, del que dijo Ceausescu que "estamos en la obligación y el derecho de criticar y censurar los errores como los aspectos negativos de su actividad", con las correspondientes rehabilitaciones—ya realizadas—y la promesa de que ello no volverá a ocurrir.

Autonomía nacional

En el aspecto internacional se repiten y perfilan las conocidas tesis rumanas: que la nación "conserva también en nuestros días plena validez"; que el "internacionalismo socialista no presupone sacrificar o lesionar los intereses nacionales, sino la plena afirmación de éstos" y, en consecuencia, la defensa decidida y detallada del curso propio de Rumania en todos los aspectos fundamentales de su política internacional. Todo se resume, naturalmente, en la cooperación mundial con todos los Estados, sin diferencia de sistemas sociales, y la reafirmación de los grandes principios de la plena igualdad de dere-

chos: la no injerencia de los asuntos internos y el respeto a la independencia.—(De "ND" y Pyresa.)

El árbol de Guernica, en peligro

Bilbao, 6.—La falta de luz, el enlosado que rodea el nacimiento del árbol y una serie de pequeñas enfermedades de las cuales no se ha restablecido plenamente ponen en peligro la vida del actual roble de Guernica, que cuenta con más de noventa años. En reciente sesión, la Diputación Provincial ha concedido el crédito necesario para atender a la curación del histórico árbol.—Cifra.

«Amarga pelea» entre el Foreign Office y el ministro de Defensa británico

Por las maniobras en Gibraltar

Londres, 6.—Las maniobras militares británicas previstas en la colonia de Gibraltar para el próximo jueves, son vistas con recelo por la prensa inglesa de hoy. La mayoría de las informaciones publicadas en los diarios londinenses coinciden en el carácter provocador e inoportuno de las mismas y el «Daily Sketch», revela la «amarga pelea» que ha tenido lugar entre el Foreign Office y el ministro de Defensa sobre la oportunidad de las maniobras. Dice el citado diario que «la supuesta invasión de Gibraltar de mañana está teniendo lugar contra el consejo del secretario del Foreign Office, señor Michael Stewart, que teme que inflamará la situación con España», lo que provocó ayer «visitas y llamadas de indignación entre los dos Ministerios».—Efe.

Una absolución y cuatro condenas (de diez a cuatro años) en Consejo de guerra, en Burgos

Burgos, 7 (tres madrugada).—Por la Oficina de Prensa de la Capitán General de la VI Región Militar se ha facilitado la siguiente nota: «En la Sala de Justicia de la VI Región Militar se ha visto en la mañana de ayer, en consejo de guerra, el procedimiento sumarísimo 39/69 seguido contra José Enrique Otaegui Arizmendi, Angel María Iturzaeta Arratibel, Ignacio Ugalde Aguirresarobe y los clérigos F.I.E. y P.M.M.P., procesados por los supuestos delitos de rebelión militar e injurias al Ejército.

Los procesados estuvieron defendido: por los letrados don José María Bandrés Molet, don Miguel de Casells y Artele y don Fernando Múgica Hertzog, quienes solicitaron la inhibición de la jurisdicción militar a favor de la ordinaria o, alternativamente, la absolución de sus patrocinados.

El Ministerio Fiscal solicitó para los encartados las siguientes penas: 20 años de reclusión para el procesado F. I. E.

15 para José Enrique Otaegui y P. M. M. P., y 12 de prisión para Angel María Iturzaeta Arratibel e Ignacio Ugalde Aguirresarobe.

Terminado el Consejo, el Tribunal Militar deliberó y, a la vista de las pruebas que constan en autos y de las practicadas durante la vista, dictó sentencia por la que se absuelve a todos los pronunciamientos favorables de los delitos de que estaba acusado, al procesado Ignacio Ugalde Aguirresarobe, por falta de pruebas, y se condena a diez años de prisión al procesado F. I. E.; ocho a José

Enrique Otaegui Arizmendi; seis a P. M. M. P., y cuatro a Angel María Iturzaeta Arratibel, como autores responsables del calificado delito consumado de rebelión militar del artículo 2 del decreto de 21 de septiembre de 1960 y decreto-ley de 16 de agosto de 1968, en relación con el párrafo 5 del artículo 286 y artículo 290, ambos del Código de Justicia Militar, absolviéndoles del delito de injurias al Ejército.

DETENCION DE DOS PORTUGUESES

Irún, 7.—Dos súbditos portugueses, que eran portadores de tres pistolas, fueron detenidos en la frontera de Behovia (Francia). Se trata de José Ramos, de 39 años y Domingo Oliveira, de 45. Han quedado encarcelados en Bayona (Francia).

ESPACIO

Los cohetes nucleares se convertirán pronto en realidad

El primero será utilizado para llevar astronautas a la estación orbital lunar

Washington, 6.—La teoría de los cohetes nucleares que impuls en las naves espaciales del futuro, lo que supondría mayor potencia y menor costo de las venideras explotaciones interplanetarias, está por convertirse en una pronta realidad.

El subdirector de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio (NASA), doctor George Muller, explicó a periodistas y a políticos la urgencia que tiene Norteamérica de contar para su Programa Espacial con tales cohetes.

El primero de los cohetes nucleares sería utilizado para llevar astronautas a la Tierra a la proyectada estación orbital lunar. Un cohete nuclear sería usado varias veces, y así, un viaje a la Luna no costaría más de 350 millones de dólares.

El segundo cohete nuclear impulsaría una nave con doce astronautas camino de Marte. Los astronautas podrían descender en la superficie del planeta rojo.

LAS TRIPULACIONES DE LOS «APOLOS» 13 Y 14

Washington, 6.—La Agencia Espacial confirmó esta tarde en esta capital que los veteranos astronautas James A. Lovell y Allan B. Shepard serán los comandantes de las misiones a la Luna «Apolo 13» y «Apolo 14», respectivamente.

El astronauta Charles Conrad será el comandante de la «Apolo 12», que irá a la Luna en noviembre próximo.

Simultáneamente se informó hoy en Houston el vuelo «Apolo 13», y que no se dejará el número 13 en blanco pasando de la 12 a la 14.

«Los científicos y los astronautas no creen en adversidades supersticiosas ni dan fe a costumbres maníacas por muy arraigadas que éstas estén», dijo el portavoz de la agencia espacial.

Hasta hace una semana se hablaba en Houston y Cobo Kennedy que no habría vuelo «Apolo 13», por ser ese número de mala ventura.

LA LUNA Y LOS «VIENTOS SOLARES»

Nueva York, 6.—La Luna parece ser un lugar excelente donde estudiar la composición del Sol, aseguran en Houston, Tejas, los científicos de la NASA.

Al estudiar en el interior del laboratorio de recepción lunar las mues-

tras traídas por los astronautas del «Apolo 11», los científicos han descubierto en el polvo de la superficie de la Luna un filón inesperadamente rico en partículas atómicas conocidas por «vientos solares», que regularmente bombardean la superficie de la Luna.

Los análisis realizados hasta ahora demuestran que en este filón existen partículas de helio, argon, neon, krypton y xenon.

LOS ASTRONAUTAS CONVERSAN CON CIENTIFICOS

Nueva York, 7.—Un grupo de científicos conversó ayer con Armstrong, Aldrin y Coins, tripulantes del «Apolo 11», que permanecen en cuarente-

na en el laboratorio de recepción lunar de Houston, Tejas.

Los astronautas informaron al grupo de expertos en asuntos de la Luna, en la primera conversación que

RITA PAVONE HA TENIDO UN HIJO

Londres, 6.—La cantante italiana Rita Pavone ha dado a luz hoy a su primer hijo, un niño.

Su esposo, el empresario italiano Teddy Reno, ha declarado que la madre y el hijo se encuentran en perfecto estado de salud.

mantienen con ellos desde la vuelta del «Apolo 11» el pasado día 24, que habían encontrado la Luna más interesante de lo que habían esperado.

Armstrong y Aldrin, los dos humanos que hasta ahora han paseado por la superficie de la Luna, dijeron que habían encontrado una mayor variedad de rocas lunares de lo que podía suponerse antes de su histórico vuelo.

Los científicos esperan conocer la formación de la Luna gracias a las revelaciones que en posteriores conversaciones les hagan los astronautas y mediante el análisis de las muestras que recogieron Armstrong y Aldrin durante su paseo por la superficie del satélite de la Tierra.



Por primera vez, no sólo en España, sino en Europa, y procedentes de Canadá y de los Estados Unidos, han llegado a nuestro país, para actuar durante unos días, los tres mejores conjuntos de música "soul" del mundo

IMPRESION perfecta observará Vd. en todos los trabajos hechos en EL ADELANTADO